

Poland-Nowa Sarzyna: Credit granting services**OJ S 235/2023 06/12/2023****Contract award notice****Services****Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: GMINA NOWA SARZYNA

National registration number: REGON 690581749

Postal address: ul. Mikołaja Kopernika 1

Town: Nowa Sarzyna

NUTS code: PL824 Tarnobrzeki

Postal code: 37-310

Country: Poland

Contact person: Dariusz Miazga

E-mail: d.miazga@nowasarzyna.eu

Telephone: +48 172413177

Internet address(es):Main address: www.bip.nowasarzyna.eu**I.4. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

I.5. Main activity

General public services

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Zaciągnięcie kredytu z przeznaczeniem na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań oraz finansowanie deficytu

Reference number: ZP.271.9.2023

II.1.2. Main CPV code

66113000 Credit granting services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

1. Przedmiotem zamówienia jest: Zaciągnięcie kredytu długoterminowego w kwocie 5 520 000 zł (słownie: pięć milionów pięćset dwadzieścia tysięcy złotych) z przeznaczeniem na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań oraz finansowanie deficytu. 2. Spłata kredytu następować będzie w ratach przy uwzględnieniu wymaganego przez Zamawiającego harmonogramu spłaty kredytu. Forma spłaty: rok 2030: kwota 840 000 zł - 12 miesięcznych rat kapitałowych w

kwotach po 70 000,00 zł, rok 2031: kwota 2 520 000 zł - 12 miesięcznych rat kapitałowych w kwotach po 210 000,00 zł, rok 2032: kwota 2 160 000 zł - 12 miesięcznych rat kapitałowych w kwotach po 180 000,00 zł.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1 976 930,00 PLN

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL824 Tarnobrzeski

Main site or place of performance: Nowa Sarzyna

II.2.4. Description of the procurement

1. Przedmiotem zamówienia jest: Zaciągnięcie kredytu długoterminowego w kwocie 5 520 000 zł (słownie: pięć milionów pięćset dwadzieścia tysięcy złotych) z przeznaczeniem na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań oraz finansowanie deficytu. UWAGA! Przy obliczaniu ceny kredytu stosuje się zasadę podaną w załączniku nr 9 do SWZ. 2. Termin zapadalności poszczególnych rat: ostatni dzień miesiąca. Zamawiający zastrzega sobie prawo ewentualnego dokonania wcześniejszej spłaty rat kapitałowych kredytu, bez ponoszenia z tego tytułu dodatkowych kosztów. Zamawiający zastrzega sobie prawo do dokonania późniejszej spłaty części rat kapitałowych w sytuacji, gdy wskaźniki zadłużeniowe uniemożliwią pełną spłatę zaplanowanej kwoty kapitału w umownym okresie. Zamawiający dopuszcza możliwość zmian w harmonogramie spłat kredytu skutkujących wprowadzeniem aneksu do umowy kredytowej. 3. Odsetki od Kredytu naliczane będą za każdy dzień korzystania z kredytu, począwszy od dnia uruchomienia kredytu w systemie miesięcznym (naliczane za każdy pełny miesiąc a w miesiącu zaciągnięcia kredytu i końcowej spłaty kredytu za faktyczną liczbę dni odsetkowych). Termin zapadalności spłaty odsetek: do 10 dnia po zakończeniu miesiąca za który są naliczane. Za spłatę odsetek przyjmuje się dzień wpływu należności na rachunek kredytowy. Jeżeli termin płatności przypada na dzień uznany ustawowo za wolny od pracy, termin zapadalności spłaty odsetek następuje w pierwszym dniu roboczym przypadającym po dniu ustawowo wolnym od pracy. 4. Spłata prowizji. Prowizja od kredytu winna być przedstawiona w kwocie, która obejmuje wszelkie koszty do poniesienia przez Zamawiającego w związku z realizacją zamówienia, poza odsetkami. Prowizja jest kosztem ponoszonym jednorazowo. O naliczeniu, bądź odstąpieniu od naliczenia prowizji decyduje Wykonawca. Odsetki od udzielonego kredytu wraz z ewentualną ww. jednorazową prowizją stanowić będą jedyne wynagrodzenie Wykonawcy z tytułu wykonania umowy. 5. Koszty obsługi kredytu: Oprocentowanie kredytu – zmienne, ustala się w oparciu o stawkę WIBOR 1M, liczoną dla danego miesiąca jako średnia arytmetyczna ogółu notowań z miesiąca poprzedniego, powiększoną o marżę banku, której wartość będzie niezmienna w całym okresie kredytowania. 6. W przypadku likwidacji stawki WIBOR 1M zostanie ona, za porozumieniem stron zmieniona na stawkę, która zastąpi stawkę WIBOR 1M albo stawkę najbardziej zbliżoną wielkością i charakterem do stawki WIBOR 1M bez kosztów obciążających dla zamawiającego. 7. Waluta kredytu – rozliczenie pomiędzy Zamawiającym, a Wykonawcą będzie dokonywać się w złotych polskich /PLN/. 8. Zabezpieczeniem kredytu będzie weksel in blanco (z deklaracją wekslową). 9. Zamawiający zastrzega sobie możliwość pobrania kredytu w mniejszej wysokości bez dodatkowych kosztów (opłat, kar, prowizji itp.). 10. Kapitalizacja odsetek jest niedopuszczalna; 11. Zamawiający odpowie zgodnie z ustawą Prawo zamówień publicznych na każde pytanie dotyczące SWZ oraz przekaze informacje i

materiały niezbędne do zbadania zdolności kredytowej gminy, a także do przygotowania i złożenia oferty, wyłącznie w formie źródłowej (np. sprawozdań, uchwał itp.). Zamawiający nie będzie sporządzał danych w formie przetworzonej według schematów, tabel, zestawień itp. określonych przez wykonawców. 12. Ze względu na ograniczoną liczbę znaków, które można wprowadzić do treści ogłoszenia, szczegółowy opis przedmiotu zamówienia zawarty jest w rozdziale 4 SWZ udostępnionym na stronie internetowej prowadzonego postępowania, tj.: <https://ezamowienia.gov.pl/mp-client/search/list/ocds-148610-e10d0700-5dc2-11ee-a60c-9ec5599dddc1>.

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Okres obowiązywania zamówienia podany w pkt. II.2.7) niniejszego ogłoszenia należy rozumieć następująco: 1) Planowany termin zawarcia umowy 20.11.2023 r. 2) Okres spłaty kredytu: do 31.12.2032 r. - od dnia wskazanego w SWZ.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 190-595128](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Title:

Zaciągnięcie kredytu z przeznaczeniem na spłatę wcześniej zaciągniętych zobowiązań oraz finansowanie deficytu

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

28/11/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 2

Number of tenders received from SMEs: 2

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 2

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Nadsański Bank Spółdzielczy

National registration number: REGON 000507621

Postal address: ul. Okulickiego 56c

Town: Stalowa Wola

NUTS code: PL824 Tarnobrzeski

Postal code: 37-450

Country: Poland

E-mail: bank@sanbank.pl

Telephone: +48 158421027

The contractor is an SME: yes

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Total value of the contract/lot: 1 698 948,58 PLN

V.2.5. Information about subcontracting**Section VI: Complementary information**

VI.3. Additional information**VI.4. Procedures for review****VI.4.1. Review body**

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: www.uzp.gov.pl/kio

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Dokładne terminy dotyczące wnoszenia odwołań regulują przepisy ustawy z dnia 11 września 2019 r. Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz.U. 2023 poz. 1605 z późn. zm.), w szczególności zapisy art. 515.

VI.4.4.

Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Fax: +48 224587800

Internet address: <http://www.uzp.gov.pl>

VI.5. Date of dispatch of this notice

01/12/2023